

**ООО «СЭЗ-Сервис» - краткая информация о компании**

|  |   |
|--|---|
| <p><b>Главный офис</b> —<br/>121087, г. Москва, ул. Баркляя, д. 6, стр. 5, оф. 23Б</p> <p>ИНН 7730549100</p> <p>КПП 773001001</p> <p><b>количество сотрудников - 165</b></p> <p><b>Генеральный директор Семенихин М.В.</b><br/><a href="mailto:info@sez-service.ru">info@sez-service.ru</a> , <a href="mailto:info@sez.ru">info@sez.ru</a></p> <p><b>Представительство в Европе - г.Ганновер, Германия</b><br/>"SEZ - Service" GmbH<br/>Kampsriede 6 A<br/>D-30659 Hannover<br/>Germany<br/><a href="http://sez-service.com/en/glavnaya/">http://sez-service.com/en/glavnaya/</a></p> <p><b>Владимир Мамедов</b><br/>+ 49 1578 170 59 59<br/><a href="mailto:v.mamedov@sez.ru">v.mamedov@sez.ru</a></p> <p><b>Анна Хирш</b><br/>mob.: +49 163 31 64 881<br/><a href="mailto:a.hirsch@sez.ru">a.hirsch@sez.ru</a></p> | <p><b>The main office</b> —<br/>121087, Moscow, 6, Barklaya st., bldg. 5, of. 23B</p> <p>INN (Taxpayer Identification Number) 7730549100</p> <p>KPP (Tax Registration Reason Code) 773001001</p> <p><b>number of employees - 165</b></p> <p><b>Director General M.V.Semenikhin</b><br/><a href="mailto:info@sez-service.ru">info@sez-service.ru</a>, <a href="mailto:info@sez.ru">info@sez.ru</a></p> <p><b>Branches in Russia and in Europe - Germany, Hanover</b><br/>"SEZ - Service" GmbH<br/>Kampsriede 6 A<br/>D-30659 Hannover<br/>Germany<br/><a href="http://sez-service.com/en/glavnaya/">http://sez-service.com/en/glavnaya/</a></p> <p><b>Vladimir Mamedov</b><br/>+ 49 1578 170 59 59<br/><a href="mailto:v.mamedov@sez.ru">v.mamedov@sez.ru</a></p> <p><b>Anna Hirsch</b><br/>mob.: +49 163 31 64 881<br/><a href="mailto:a.hirsch@sez.ru">a.hirsch@sez.ru</a></p> |
| <p><b>2015</b></p> <p><b>ООО «СЭЗ-Сервис»</b></p> <p>(Свидетельство о включении в реестр таможенных брокеров (представителей) № 0082/04 от 22 апреля 2014г.)</p>   | <p><b>2015</b></p> <p><b>ООО "SEZ-Service"</b></p> <p>(The certificate on inclusion to the register of customs brokers (representatives) № 0082/04 dated April, 22th 2014)</p>  |
| <p>Общероссийский таможенный брокер ООО «СЭЗ-Сервис» образован в <b>2006</b> году командой профессионалов и успешно работает и расширяет свои позиции на российском рынке таможенных услуг.</p> <p>(Свидетельство о включении в реестр таможенных брокеров (представителей) № 0082/04 от 22 апреля 2014г.)</p> <p>Компания осуществляет таможенное оформление в Московском регионе и Санкт-Петербурге, а также на Псковской, Брянской, Калужской, Сочинской, Татарстанской, Забайкальской, Находкинской таможнях.</p>  | <p>Russian customs broker ООО "SEZ-SERVICE" is founded in <b>2006</b> by a command of professionals and successfully works and expands the positions in Russian customs services market.</p> <p>(The certificate on inclusion to the register of customs brokers (representatives) № 0082/04 dated April, 22th 2014)</p> <p>The company makes customs clearance in Moscow region and St. Petersburg and also in Pskov, Bryansk, Kaluga, Sochi, Tatarstan, Zabaikalsk, Nakhodka customs.</p>   |

|  |  |
|--|--|
| <p>Богатый опыт работы в сфере таможенного бизнеса позволяет нам предоставлять участникам внешнеэкономической деятельности высококачественные услуги, а также полную и достоверную информацию по вопросам логистики, таможенного оформления и законодательства. Мы постоянно следим за изменениями нормативных документов, что позволяет избегать лишних временных и материальных затрат.</p> <p>Мы готовы взять на себя полную ответственность по предоставлению и защите интересов наших клиентов в таможенных органах Российской Федерации. Обратившись к нам, Вы приобретете надежного делового партнера, готового к долгосрочному сотрудничеству.</p> | <p>The wide experience of work in sphere of customs business allows us to render participants of foreign trade activities high-quality services and also full and trustworthy information concerning logistics, customs clearance and legislation. We constantly watch changes of normative documents that allows to avoid expenditure of time and material costs.</p> <p>We are ready to bear full responsibility for protection of our clients interests in customs bodies of Russian Federation. If you apply to us you we will get a reliable business partner ready to long-term cooperation.</p> |
| <p><b>Сервис «Под ключ» - наше комплексное решение для вашего бизнеса</b></p>  | <p><b>Service "On a turn-key basis" is our complex decision for your business</b></p>  |
| <p>1. Анализ вашего проекта</p>  | <p>1. The analysis of your project</p>   |
| <p>2. Разработка оптимального логистического решения</p>   | <p>2. Working out of the optimum logistical decision</p>   |
| <p>3. Сертификация и получение иных разрешительных документов</p>  | <p>3. Certification and reception of other permissive documents</p>  |
| <p>4. Организация доставки из любой точки мира</p>   | <p>4. Organization of delivery from any point of the world</p>   |
| <p>5. Таможенная очистка</p>   | <p>5. Customs clearance</p>  |
| <p>Услуги</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ <u>Таможенное оформление любых грузов</u></li> <li>○ <u>Сертификация</u></li> <li>○ <u>Экспедирование</u></li> <li>○ <u>Специальные таможенные процедуры</u></li> <li>○ <u>Экспресс-доставка грузов</u></li> <li>○ <u>Представительство в судах</u></li> </ul>  | <p>Services</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ <u>Customs Clearance of All Kinds of Goods</u></li> <li>○ <u>Certification</u></li> <li>○ <u>Freight Forwarding</u></li> <li>○ <u>Special Customs Procedures</u></li> <li>○ <u>Express Delivery</u></li> <li>○ <u>Legal Representation</u></li> </ul>   |

|  |  |
|--|--|
| <p><b>Таможенное оформление любых грузов</b></p> <p><b>УСЛУГА «ОТ ДВЕРИ ДО ДВЕРИ» —</b></p> <p><b>ЭТО КОМПЛЕКСНАЯ УСЛУГА, ВКЛЮЧАЮЩАЯ В СЕБЯ:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ведение переговоров с поставщиком;</li> <li>• отправка товара в РФ;</li> <li>• получение сертификатов и разрешающих документов на ввоз товара в Россию;</li> <li>• таможенная очистка товара;</li> <li>• доставка груза Клиенту на склад.</li> </ul> <p><b>А ТАКЖЕ:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• комплексное таможенное оформление товаров и транспортных средств в соответствии с заявленным режимом;</li> <li>• таможенное декларирование товаров и транспортных средств;</li> <li>• таможенное оформление оборудования, ввозимого в уставный капитал;</li> <li>• определение таможенной стоимости;</li> <li>• оценка таможенной стоимости товаров в центрах оценки и экспертизы, имеющих лицензию на осуществление оценочной деятельности;</li> <li>• оплата таможенных и иных платежей за клиента;</li> <li>• оформление необходимых разрешительных документов; сертификация - формирование пакета документов для регистрации в таможне;</li> <li>• оформление освобождения от таможенных платежей при наличии льгот;</li> <li>• контроль правильности перечисления таможенных платежей на счета таможни и проведение сверок по использованию авансовых платежей таможенными органами;</li> <li>• представление интересов клиента во всех инстанциях таможенных органов России по любым вопросам таможенного оформления;</li> <li>• организация доставки грузов по процедуре внутреннего таможенного транзита (ВТТ), в том числе под таможенным сопровождением;</li> </ul> | <p><b>Customs Clearance of All Kinds of Goods</b></p> <p><b>DOOR-TO-DOOR SERVICE —</b></p> <p><b>IT IS THE COMPLEX SERVICE INCLUDING:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• negotiating with a supplier;</li> <li>• sending of goods to Russian Federation;</li> <li>• reception of certificates and permissive documents on goods import to Russia;</li> <li>• customs clearance of goods;</li> <li>• delivery of goods to the Client`s warehouse.</li> </ul> <p><b>AND ALSO:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• complex customs clearance of the goods and vehicles according to the declared mode;</li> <li>• customs declaring of the goods and vehicles;</li> <li>• customs clearance of the equipment imported as a contribution to an authorized capital stock;</li> <li>• definition of customs cost;</li> <li>• estimation of customs cost of the goods in estimation and appraisal centers, having a license for realization of activity on estimation;</li> <li>• payment of customs duties and other fees for the client;</li> <li>• preparation of necessary permissive documents; as for certification - formation of a package of documents for registration in customs;</li> <li>• exemption from customs payments if the client has appropriate customs privileges;</li> <li>• control of customs payment transfers to customs accounts and carrying out of verifications on advance payments use by customs bodies;</li> <li>• Representation of the client`s interests in all customs bodies of Russia on any question of customs clearance;</li> <li>• The organization of delivery of goods on procedure of internal customs transit (VTT), including transit under customs escort;</li> </ul> |
| <p><b>СХЕМЫ СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р:</b></p> <p>В СИСТЕМЕ СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р СХЕМЫ СЕРТИФИКАЦИИ — ЭТО ОПРЕДЕЛЕННЫЙ ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ ПО СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ВИДА ПРОДУКЦИИ, ЦЕЛЕЙ СЕРТИФИКАЦИИ И ОБЪЕМА ПРОДУКЦИИ (ТОВАРА), КОТОРЫЙ ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ОРГАНОМ ПО СЕРТИФИКАЦИИ.</p>  | <p><b>SCHEMES OF CERTIFICATION:</b></p> <p>IN GOST R CERTIFICATION SYSTEM THE SCHEME OF CERTIFICATION IS A CERTAIN OPERATION PROCEDURE ON PRODUCTION CERTIFICATION DEPENDING ON THE KIND OF PRODUCTION, THE PURPOSES OF CERTIFICATION AND VOLUME OF PRODUCTION (GOODS) WHICH IS DEFINED BY CERTIFICATION BODY.</p>   |

|  |   |
|--|---|
| <p><b>САНИТАРНО-ЭПИДЕМИОЛОГИЧЕСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ (ГИГИЕНИЧЕСКИЙ СЕРТИФИКАТ):</b></p> <p>Санитарно-эпидемиологическое заключение (гигиенический сертификат) - документ, удостоверяющий соответствие (несоответствие) санитарным правилам факторов среды обитания, хозяйственной и иной деятельности, продукции, работ и услуг, а также проектов нормативных актов, проектов строительства объектов, эксплуатационной документации.</p> <p>Сертификат выдается на срок до 5 лет. В определенных случаях, срок действия гигиенического заключения может быть сокращен. Гигиенической сертификации подлежит вся продукция, с чем контактирует человек. Получение сертификата и область его применения регламентируется Приказом № 776 от 21 ноября 2005 г. "О санитарно-эпидемиологической экспертизе видов деятельности (работ, услуг), продукции, проектной документации" и пяти приложениях к нему (см. раздел "законодательство").</p>  | <p><b>THE SANITARY-AND-EPIDEMIOLOGIC CONCLUSION (THE HYGIENIC CERTIFICATE):</b></p> <p>The sanitary-and-epidemiologic conclusion (the hygienic certificate) is a document certifying conformity to sanitary rules of inhabitancy factors, economic and other activity, goods, works and services, and also projects of statutory acts, civil-engineering designs of objects, operational documentation.</p> <p>The certificate is issued for the term up to 5 years. In certain cases period of validity of the hygienic certificate can be reduced. All goods a person contacts is subject to hygienic certification. Reception of the certificate and area of its application is regulated by the Order № 776 dated November, 21st, 2005 "About sanitary-and-epidemiologic examination of activity (works, services), production, the design documentation" and five annexes to it (see the section "Legislation").</p>   |
| <p><b>СЕРТИФИКАТ ПОЖАРНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ</b></p> <p>Сертификат пожарной безопасности - это документ, подтверждающий, что продукция соответствует требованиям пожарной безопасности. Эти требования определены в Системе Сертификации Пожарной Безопасности (ССПБ). Нормативную правовую базу подтверждения соответствия требованиям пожарной безопасности при обязательной сертификации в ССПБ составляют законодательные и иные нормативные правовые акты Российской Федерации, государственные стандарты, нормы пожарной безопасности, санитарные правила и нормы, строительные нормы и правила, правила обслуживания населения и другие документы, которые в соответствии с законодательством Российской Федерации устанавливают обязательные требования к пожарной безопасности и качеству продукции.</p> <p>Обязательная пожарная сертификация предшествует обязательной сертификации ГОСТ Р, а номер пожарного сертификата указывается в сертификате ГОСТ Р.</p> <p>Сертификация и испытания на пожарную безопасность осуществляется органами по сертификации продукции и испытательными лабораториями, аккредитованными в ССПБ.</p> | <p><b>FIRE SAFETY CERTIFICATE</b></p> <p>Fire safety certificate is a document confirming that production corresponds to requirements of fire safety. These requirements are defined in System of Certification of Fire Safety (SSPB). Regulatory legal base of acknowledgement of conformity to requirements of fire safety at obligatory certification in SSPB consists of legislative and other regulatory legal statements of the Russian Federation, state standards, norms of fire safety, sanitary rules and norms, building norms and rules, rules of population service and other documents which according to the legislation of Russian Federation establish obligatory requirements to fire safety and quality of goods.</p> <p>Obligatory fire certification precedes obligatory GOST R certification and the number of the fire certificate is underlined in GOST R certificate.</p> <p>Certification and fire safety tests is carried out by bodies of production certification and test laboratories accredited in SSPB. The test center «Fire safety</p> |

|  |   |
|--|---|
| <p>Испытательный центр «Технологии пожарной безопасности», входящий в группу «ИНКОР» быстро и качественно проведет испытания Вашей продукции на соответствия требованиям ССПБ. На основании протокола испытаний Вам будет выдан сертификат пожарной безопасности Вашей продукции, а затем при необходимости сертификат ГОСТ Р.</p>   | <p>technology », entering into a group "INKOR" will conduct quickly and with quality tests of your production for conformity to requirements of SSPB. On the basis of the test report the fire safety certificate of your production R will be given to you and then if necessary GOST R certificate.</p>   |
| <p><b><u>Экспедирование</u></b></p> <p>Компания ООО «СЭЗ-Сервис» предлагает услуги высокого качества в области экспедирования и перевозки различных грузов.</p> <p>Наша компания готова предложить Вам свой сервис по доставке грузов в/из практически любой точки мира. Используя широкий выбор надежных перевозчиков, наша компания выполняет все виды грузовых перевозок в том числе автомобильные, морские, железнодорожные.</p> <p>Благодаря многолетнему опыту работы, высокой квалификации персонала и развитой сети респондентов, мы гарантируем достижение оптимального сочетания цены, маршрута и времени доставки.</p> <p><b>НАШИ СОТРУДНИКИ ОСУЩЕСТВЛЯЮТ:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>анализ заявки Клиента и условий перевозки;</li> <li>подготовка оптимальной схемы доставки груза до места назначения;</li> <li>выбор видов и способов доставки;</li> <li>определение сроков транспортировки;</li> <li>организация страхования грузов;</li> <li>оформление необходимых транспортных документов;</li> <li>определение ставок, условий и порядка оплаты;</li> <li>информационное обеспечение транспортировки;</li> <li>организация охранно-сторожевых услуг;</li> <li>организация складирования грузов;</li> <li>другие виды работ и услуг, необходимых для Клиента.</li> </ul> | <p><b><u>Freight Forwarding</u></b></p> <p>"SEZ-SERVICE" company offers quality services in freight forwarding and transportation of various goods.</p> <p>Our company is ready to offer you the service on delivery of goods to/from almost any point of the world. Using a wide choice of reliable carriers our company carries out all kinds of freight traffic including automobile, sea, railway.</p> <p>Thanks to long-term experience, high qualification of the personnel and a developed network of respondents, we guarantee achievement of an optimum combination of the price, a route and delivery time.</p> <p><b>OUR EMPLOYEES WILL CARRY OUT:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Analysis of the demand of the Client and transportation conditions;</li> <li>Preparation of the optimum scheme of delivery of goods to destination;</li> <li>Choice of kinds and ways of delivery; Definition of terms of transportation;</li> <li>Organization of insurance of goods;</li> <li>Making out of necessary transport documents;</li> <li>Definition of rates, conditions and payment order;</li> <li>Transportation information support;</li> <li>Organization of security services;</li> <li>Organization of warehousing of cargoes;</li> <li>Other kinds of works and the services necessary for the Client.</li> </ul> |

|   |  |
|---|--|
| <p><b>Специальные таможенные процедуры</b></p> <p>Помимо стандартного пакета услуг по экспедированию, таможенному оформлению и сертификации (как отдельных компонентов, так и технологических линий) грузов, мы предлагаем услуги по получению предварительных решений о классификации товаров в соответствии с ТН ВЭД (утвержден приказом ФТС России от 01.08.2008 N 951) и классификационных решений, принятых в рамках приказа ГТК России от 23.04.2001 N 388 "Об утверждении Инструкции о порядке классификации в соответствии с Товарной номенклатурой внешнеэкономической деятельности, при таможенном оформлении и таможенном контроле машин, поставляемых в виде отдельных компонентов". За 3 года нами получено более 50-ти классификационных решений ФТС России по различным инвестиционным проектам.</p> | <p><b>Special customs procedures</b></p> <p>Besides standard freight forwarding services, customs clearance of goods and certification of separate components and technological lines, we offer services of receiving preliminary classification decisions of goods according to Commodity Nomenclature for Foreign Economic Activities of Russia (it is confirmed by order N 951 of the Federal Customs Service of Russia dated 01.08.2008) and classification decisions accepted within the limits of the order N 388 of the State Customs Committee of Russia 23.04.2001 "About the Instruction on a classification order according to the Commodity nomenclature of foreign trade activities, at customs clearance and customs control of the cars delivered in the form of separate components". Within 3 years we received more than 50 classification decisions of the Federal Customs Service of Russia for various investment projects.</p> |
| <p><b>Экспресс-доставка грузов</b></p> <p>Наша компания предлагает услуги по экспресс-доставке Ваших грузов «от двери до двери» при помощи авиатранспорта в течение 3-5 дней с учетом таможенного оформления.</p> <p>Также, в случае если ваш груз не попадает под определение «экспресс груза», мы можем забрать его из любой точки мира и в течение 5 дней доставить Вам.</p>   | <p><b>Express delivery of goods</b></p> <p>Our company offers services of express delivery of your goods «door-to-door» by means of an air transport within 3-5 days taking into account customs clearance.</p> <p>Also in case your goods don't get under definition «express cargo» we can take it from any point of the world and deliver it to you within 5 days.</p>  |
| <p><b>Представительство в судах</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• правовой анализ законодательства и юридические консультации;</li> <li>• представительство в арбитражных судах и судах общей юрисдикции, в том числе апелляционной, кассационной и надзорной инстанциях;</li> <li>• юридическая поддержка по любым вопросам, касающимся внешнеэкономической деятельности;</li> <li>• претензионная работа.</li> </ul>   | <p><b>Representation in courts</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• legal analysis of the legislation and legal consultations;</li> <li>• representation in arbitration courts and courts of law, including appeal, cassation and supervising instances;</li> <li>• legal support on any question concerning foreign trade activities;</li> <li>• work with claims.</li> </ul>   |